

CZ – Bezpečnostní pokyny pro LED čelovku se senzorem

Před použitím LED čelovky se ujistěte, že je správně vložená plně nabitá baterie a že je zařízení nepoškozené. Pokud zjistíte jakékoli poškození, nepoužívejte čelovku a obrátěte se na servis. Ujistěte se, že je čelovka správně nastavena na vaši hlavu nebo čelo, aby byla stabilní a pohodlná. Pokud je čelovka vybavena regulátorem světelného výkonu, nastavte intenzitu světla podle aktuálních podmínek a potřeby. LED čelovka je vybavena senzorem pro zapnutí a vypnutí pomocí pohybu ruky. Ujistěte se, že senzory nejsou blokovány nebo znečištěny, což by mohlo ovlivnit správnou funkci. Čelovku používejte pouze pro účely, pro které je určena, například pro chůzi, běh, turistiku nebo kempování. Nepoužívejte ji jako nahradu za běžné osvětlení domácnosti nebo pracoviště. Čistěte čelovku pravidelně, aby se zajistila dlouhá životnost zařízení. Používejte suchý nebo jemně navlhčený hadřík k odstranění nečistot. Nepoužívejte čelovku ve vodě nebo ve vlhkém prostředí, pokud není specifikováno jinak. Udržujte senzory čisté a suché, aby zajistili správnou funkci. Používejte měkký hadřík pro čištění senzoru a vyhněte se používání agresivních chemikalií nebo abrazivních materiálů. LED čelovka je určena pro osobní použití. Pokud není používána správně, může způsobit poškození očí nebo jiné úrazy. Nikdy nezaostřujte světlo přímo do očí jiných osob. Pokud je čelovka poškozená nebo přestane správně fungovat, přestaňte ji okamžitě používat a obrátěte se na servisní středisko. Nenechávejte čelovku vystavenou přímému slunečnímu záření nebo extrémním teplotám po dlouhou dobu, protože to může poškodit baterii a zkrátit životnost zařízení. Při dlouhodobém skladování baterii pravidelně kontrolujte a ujistěte se, že není poškozená nebo zkorodovaná. Čelovka není určena pro použití dětmi mladšími než 3 roky. Při použití dětmi je nutný dohled dospělé osoby, aby se předešlo nehodám nebo zraněním.

SK - Varnostna navodila za LED naglavno svetilko s senzorjem

Pred uporabo LED naglavne svetilke se prepričajte, da je pravilno vstavljen popolnoma napolnjen akumulator in da naprava ni poškodovana. Če opazite kakršnokoli poškodbo, ne uporabljajte svetilke in se obrnite na servis. Prepričajte se, da je svetilka pravilno nastavljena na vašo glavo ali čelo, da bo stabilna in udobna. Če ima svetilka regulator svetlobne moči, nastavite intenzivnost svetlobe glede na trenutne pogoje in potrebe. LED naglavna svetilka je opremljena s senzorjem za vklop in izklop z gibanjem roke. Prepričajte se, da senzorji niso blokirani ali onesnaženi, kar bi lahko vplivalo na pravilno delovanje. Svetilko uporabljajte samo za namene, za katere je bila zasnovana, kot so hoja, tek, pohodništvo ali kampiranje. Ne uporabljajte je kot nadomestek za običajno osvetlitev v gospodinjstvu ali na delovnem mestu. Redno čistite svetilko, da zagotovite dolgo življenjsko dobo naprave. Uporabite suh ali rahlo vlažen robček za odstranjevanje umazanije. Ne uporabljajte svetilke v vodi ali v vlažnem okolju, če ni drugače navedeno. Ohranite senzorje čiste in suhe, da zagotovite pravilno delovanje. Za čiščenje senzorja uporabite mehko krpo in se izogibajte uporabi agresivnih kemikalij ali abrazivnih materialov. LED naglavna svetilka je namenjena za osebno uporabo. Če ni pravilno uporabljena, lahko povzroči poškodbe oči ali druge poškodbe. Nikoli ne usmerite svetlobe neposredno v oči drugih ljudi. Če je svetilka poškodovana ali preneha pravilno delovati, takoj prenehajte z uporabo in se obrnite na servisni center. Ne izpostavljajte svetilke neposredni sončni svetlobi ali ekstremnim temperaturam za daljši čas, saj to lahko poškoduje baterijo in skrajša življenjsko dobo naprave. Pri dolgoročnem shranjevanju redno preverjajte akumulator in se prepričajte, da ni poškodovan ali korodiran. Svetilka ni namenjena za uporabo otrok, mlajših od 3 let. Pri uporabi otrok mora biti prisoten nadzor odrasle osebe, da preprečite nesrečo ali poškodbe.

PL - Wskazówki bezpieczeństwa dla LED czołówki z czujnikiem

Przed użyciem czołówki LED upewnij się, że bateria jest prawidłowo włożona i w pełni naładowana oraz że urządzenie nie jest uszkodzone. Jeśli zauważysz jakiekolwiek uszkodzenia, nie używaj czołówki i skontaktuj się z serwisem. Upewnij się, że czołówka jest prawidłowo zamocowana na twojej głowie lub czole, aby była stabilna i komfortowa. Jeśli czołówka jest wyposażona w regulator jasności, ustaw intensywność światła zgodnie z aktualnymi warunkami i potrzebami. LED czołówka jest wyposażona w czujnik do włączania i wyłączania za pomocą ruchu ręki. Upewnij się, że czujniki nie są zablokowane ani zabrudzone, co mogłoby wpływać na prawidłowe działanie. Czołówki używaj tylko do celów, do których zostały zaprojektowane, takich jak chodzenie, bieganie, turystyka lub camping. Nie używaj jej jako zamiennika do codziennego oświetlenia w domu lub w pracy. Regularnie czyść czołówkę, aby zapewnić jej długowieczność. Używaj suchej lub lekko wilgotnej ściereczki do usuwania zabrudzeń. Nie używaj czołówki w wodzie lub w wilgotnym środowisku, jeśli nie jest to określone w instrukcji. Utrzymuj czujniki w czystości i suchości, aby zapewnić prawidłowe działanie. Do czyszczenia czujnika używaj miękkiej ściereczki i unikaj stosowania agresywnych chemicznych substancji lub materiałów ściernych. LED czołówka jest przeznaczona do użytku osobistego. Jeśli nie jest używana prawidłowo, może spowodować uszkodzenia oczu lub inne obrażenia. Nigdy nie kieruj światła bezpośrednio w oczy innych osób. Jeśli czołówka jest uszkodzona lub przestaje działać prawidłowo, natychmiast przestań jej używać i skontaktuj się z centrum serwisowym. Nie wystawiaj czołówki na bezpośrednie działanie promieni słonecznych lub skrajnych temperatur przez długi czas, ponieważ może to uszkodzić baterię i skrócić żywotność urządzenia. Przy długoterminowym przechowywaniu regularnie sprawdzaj baterię, aby upewnić się, że nie jest uszkodzona ani skorodowana. Czołówka nie jest przeznaczona do użytku przez dzieci poniżej 3. roku życia. Podczas użytkowania przez dzieci należy zapewnić nadzór dorosłej osoby, aby zapobiec wypadkom lub obrażeniom.

HU - Biztonsági utasítások LED fejlámpához mozgásérzékelővel

A LED fejlámpa használata előtt győződjön meg arról, hogy a megfelelően behelyezett, teljesen feltöltött akkumulátor van a készülékben, és hogy az eszköz nem sérült. Ha bármilyen sérülést észlel, ne használja a fejlámpát, és forduljon szervizhez. Győződjön meg arról, hogy a fejlámpa megfelelően van beállítva a fejére vagy homlokára, hogy stabil és kényelmes legyen. Ha a fejlámpa fényerőszabályozóval van felszerelve, állítsa be a fény intenzitását az aktuális körülményeknek és igényeknek megfelelően. A LED fejlámpa mozgásérzékelővel rendelkezik, amely lehetővé teszi a fény bekapcsolását és kikapcsolását a kézmozdulatokkal. Győződjön meg arról, hogy az érzékelők nincsenek elzárva vagy szennyeződve, mivel ez befolyásolhatja a megfelelő működést. A fejlámpát csak azokhoz a célokhoz használja, amelyekre terveztek, például gyalogláshoz, futáshoz, túrázáshoz vagy kempingezéshez. Ne használja háztartási vagy munkahelyi világítás helyettesítésére. Rendszeresen tisztítsa meg a fejlámpát, hogy biztosítsa a hosszú élettartamot. Használjon száraz vagy enyhén nedves ruhát a szennyeződések eltávolítására. Ne használja a fejlámpát vízben vagy nedves környezetben, ha másképp nem szerepel az utasításokban. Tartsa tisztán és szárazon az érzékelőket, hogy biztosítsa a megfelelő működést. Az érzékelő tisztításához használjon puha ruhát, és kerülje az agresszív vegyszerek vagy dörzsölő anyagok használatát. A LED fejlámpa személyes használatra készült. Ha nem megfelelően használják, szemkárosodást vagy egyéb sérüléseket okozhat. Soha ne irányítsa a fényt közvetlenül mások szemébe. Ha a fejlámpa sérült vagy nem működik megfelelően, azonnal hagyja abba a használatát, és lépj kapcsolatba a szervizzel. Ne hagyja a fejlámpát hosszú ideig közvetlen napsütésben vagy szélőséges hőmérsékleten, mert ez károsíthatja az akkumulátort és lerövidítheti az eszköz élettartamát. Hosszú távú tárolás esetén rendszeresen ellenőrizze az akkumulátort, hogy megbizonyosodjon arról, hogy nem

sérült vagy korrodálódott. A fejlámpa nem alkalmas 3 év alatti gyermekek használatára. A gyermekek használata esetén felnőtt felügyelete szükséges a balesetek és sérülések elkerülése érdekében.

EN - Safety instructions for LED headlamp with sensor

Before using the LED headlamp, make sure that the fully charged battery is properly inserted and that the device is not damaged. If you notice any damage, do not use the headlamp and contact service. Ensure that the headlamp is properly adjusted to your head or forehead for stability and comfort. If the headlamp is equipped with a light intensity regulator, adjust the brightness according to the current conditions and needs. The LED headlamp is equipped with a sensor to turn on and off using hand motion. Ensure that the sensors are not blocked or dirty, as this could affect proper operation. Use the headlamp only for its intended purposes, such as walking, running, hiking, or camping. Do not use it as a replacement for regular household or workplace lighting. Clean the headlamp regularly to ensure long device life. Use a dry or slightly damp cloth to remove dirt. Do not use the headlamp in water or in a damp environment unless otherwise specified. Keep the sensors clean and dry to ensure proper operation. Use a soft cloth to clean the sensor and avoid using aggressive chemicals or abrasive materials. The LED headlamp is intended for personal use. If not used properly, it may cause eye damage or other injuries. Never direct the light directly into other people's eyes. If the headlamp is damaged or stops functioning properly, immediately stop using it and contact the service center. Do not leave the headlamp exposed to direct sunlight or extreme temperatures for long periods, as this could damage the battery and shorten the lifespan of the device. When storing for extended periods, regularly check the battery to ensure it is not damaged or corroded. The headlamp is not intended for use by children under 3 years of age. When used by children, adult supervision is required to prevent accidents or injuries.

DE - Sicherheitsanweisungen für LED Stirnlampe mit Sensor

Stellen Sie vor der Verwendung der LED Stirnlampe sicher, dass der Akku ordnungsgemäß eingelegt und vollständig aufgeladen ist und das Gerät nicht beschädigt ist. Wenn Sie Schäden feststellen, verwenden Sie die Stirnlampe nicht und wenden Sie sich an den Service. Stellen Sie sicher, dass die Stirnlampe richtig auf Ihrem Kopf oder Ihrer Stirn sitzt, um Stabilität und Komfort zu gewährleisten. Wenn die Stirnlampe mit einem Helligkeitsregler ausgestattet ist, passen Sie die Helligkeit an die aktuellen Bedingungen und Anforderungen an. Die LED Stirnlampe ist mit einem Sensor ausgestattet, der durch Handbewegung ein- und ausgeschaltet werden kann. Achten Sie darauf, dass die Sensoren nicht blockiert oder verschmutzt sind, da dies die ordnungsgemäße Funktion beeinträchtigen könnte. Verwenden Sie die Stirnlampe nur für die vorgesehenen Zwecke wie Gehen, Laufen, Wandern oder Camping. Verwenden Sie sie nicht als Ersatz für die normale Beleuchtung im Haushalt oder am Arbeitsplatz. Reinigen Sie die Stirnlampe regelmäßig, um eine lange Lebensdauer des Geräts zu gewährleisten. Verwenden Sie ein trockenes oder leicht feuchtes Tuch, um Schmutz zu entfernen. Verwenden Sie die Stirnlampe nicht im Wasser oder in feuchter Umgebung, es sei denn, es ist anders angegeben. Halten Sie die Sensoren sauber und trocken, um eine ordnungsgemäße Funktion zu gewährleisten. Verwenden Sie ein weiches Tuch, um den Sensor zu reinigen, und vermeiden Sie die Verwendung von aggressiven Chemikalien oder abrasiven Materialien. Die LED Stirnlampe ist für den persönlichen Gebrauch bestimmt. Bei unsachgemäßer Verwendung kann sie Augenschäden oder andere Verletzungen verursachen. Richten Sie das Licht niemals direkt in die Augen anderer Personen. Wenn die Stirnlampe beschädigt ist oder nicht ordnungsgemäß funktioniert, stellen Sie die Verwendung sofort ein und wenden Sie sich an das Servicecenter. Lassen Sie die Stirnlampe nicht über

längere Zeit direkter Sonneneinstrahlung oder extremen Temperaturen ausgesetzt, da dies die Batterie beschädigen und die Lebensdauer des Geräts verkürzen kann. Überprüfen Sie bei langfristiger Lagerung regelmäßig den Akku, um sicherzustellen, dass er nicht beschädigt oder korrodiert ist. Die Stirnlampe ist nicht für die Verwendung von Kindern unter 3 Jahren geeignet. Wenn sie von Kindern verwendet wird, ist eine Aufsicht durch einen Erwachsenen erforderlich, um Unfälle oder Verletzungen zu vermeiden.

RO - Instrucțiuni de siguranță pentru lanterna LED cu senzor

Înainte de a utiliza lanterna LED, asigurați-vă că bateria complet încărcată este corect inserată și că dispozitivul nu este deteriorat. Dacă observați orice deteriorare, nu utilizați lanterna și contactați serviciul de asistență. Asigurați-vă că lanterna este corect fixată pe capul sau fruntea dumneavoastră pentru stabilitate și confort. Dacă lanterna este echipată cu un regulator de intensitate a luminii, ajustați luminozitatea în funcție de condițiile și nevoile actuale. Lanterna LED este echipată cu un senzor pentru a porni și opri folosind mișcarea mâinii. Asigurați-vă că senzorii nu sunt blocați sau murdari, deoarece acest lucru ar putea afecta funcționarea corectă. Utilizați lanterna doar pentru scopurile pentru care a fost concepută, cum ar fi mersul pe jos, alergarea, drumețiile sau campingul. Nu o utilizați ca înlocuitor pentru iluminatul de zi cu zi din gospodărie sau locul de muncă. Curățați lanterna regulat pentru a asigura o viață lungă a dispozitivului. Folosiți o cârpă uscată sau ușor umedă pentru a îndepărta murdăria. Nu utilizați lanterna în apă sau într-un mediu umed, cu excepția cazului în care este specificat altfel. Mențineți senzorii curați și uscați pentru a asigura funcționarea corectă. Folosiți o cârpă moale pentru curățarea senzorului și evitați utilizarea substanțelor chimice agresive sau materialelor abrazive. Lanterna LED este destinată utilizării personale. Dacă nu este utilizată corect, poate cauza daune ochilor sau alte leziuni. Nu direcționați niciodată lumina direct în ochii altor persoane. Dacă lanterna este deteriorată sau nu funcționează corect, opriți imediat utilizarea și contactați centrul de service. Nu lăsați lanterna expusă la lumina directă a soarelui sau la temperaturi extreme pentru perioade lungi, deoarece acest lucru ar putea deteriora bateria și reduce durata de viață a dispozitivului. La depozitarea pe termen lung, verificați periodic bateria pentru a vă asigura că nu este deteriorată sau corodată. Lanterna nu este destinată utilizării de către copii sub 3 ani. Atunci când este utilizată de copii, este necesar supravegherea unui adult pentru a preveni accidentele sau leziunile.

BG - Инструкции за безопасност за LED челник със сензор

Преди да използвате LED челника, уверете се, че батерията е правилно поставена и напълно заредена и че устройството не е повредено. Ако забележите повреда, не използвайте челника и се свържете със сервиза. Уверете се, че челникът е правилно регулиран на вашата глава или челото, за да бъде стабилен и удобен. Ако челникът е оборудван с регулатор на интензитета на светлината, настройте яркостта според текущите условия и нужди. LED челникът е оборудван със сензор за включване и изключване с помощта на движение на ръката. Уверете се, че сензорите не са блокирани или замърсени, тъй като това може да повлияе на правилната работа. Използвайте челника само за целите, за които е предназначен, като ходене, бягане, туризъм или къмпинг. Не го използвайте като заместител на обикновеното осветление в домакинството или на работното място. Почиствайте челника редовно, за да осигурите дълъг живот на устройството. Използвайте суха или леко влажна кърпа за премахване на замърсявания. Не използвайте челника във вода или във влажна среда, освен ако не е посочено друго. Поддържайте сензорите чисти и сухи, за да осигурите правилната им работа. Използвайте мека кърпа за почистване на сензора и избягвайте използването на агресивни химикали или абразивни материали. LED

челникът е предназначен за лична употреба. Ако не се използва правилно, може да причини увреждане на очите или други наранявания. Никога не насочвайте светлината директно в очите на други хора. Ако челникът е повреден или спре да функционира правилно, спрете незабавно да го използвате и се свържете със сервизния център. Не оставяйте челника изложен на пряка слънчева светлина или екстремни температури за дълги периоди, тъй като това може да повреди батерията и да намали живота на устройството. При дългосрочно съхранение редовно проверявайте батерията, за да се уверите, че не е повредена или кородирана. Челникът не е предназначен за употреба от деца под 3 години. Когато се използва от деца, е необходим надзор от възрастен, за да се предотвратят инциденти или наранявания.

UA - Інструкції з безпеки для LED налобного ліхтаря з сенсором

Перед використанням LED налобного ліхтаря переконайтесь, що батарея правильно вставлена та повністю заряджена, і що пристрій не пошкоджений. Якщо ви помітили будь-які пошкодження, не використовуйте ліхтар і зверніться до сервісу. Переконайтесь, що ліхтар правильно відрегульований на вашій голові або лобі для стабільності та комфорту. Якщо ліхтар оснащений регулятором яскравості, налаштуйте інтенсивність світла відповідно до поточних умов і потреб. LED ліхтар оснащений сенсором для включення та вимикання за допомогою руху руки. Переконайтесь, що сенсори не заблоковані та не забруднені, оскільки це може вплинути на правильну роботу. Використовуйте ліхтар лише за призначенням, таким як ходьба, біг, туризм або кемпінг. Не використовуйте його як заміну звичайному освітленню в домашніх або робочих умовах. Регулярно чистіть ліхтар, щоб забезпечити довговічність пристрою. Використовуйте суху або злегка вологу тканину для видалення бруду. Не використовуйте ліхтар у воді або у вологому середовищі, якщо не зазначено інше. Тримайте сенсори чистими і сухими, щоб забезпечити їх правильну роботу. Використовуйте м'яку тканину для чищення сенсора і уникайте використання агресивних хімічних речовин або абразивних матеріалів. LED ліхтар призначений для особистого використання. При неправильному використанні він може привести до ушкодження очей або інших травм. Ніколи не спрямовуйте світло прямо в очі інших людей. Якщо ліхтар пошкоджений або перестав працювати належним чином, негайно припиніть його використання та зверніться до сервісного центру. Не залишайте ліхтар під прямими сонячними променями або при екстремальних температурах протягом тривалого часу, оскільки це може пошкодити батарею та скоротити термін служби пристрою. При тривалому зберіганні регулярно перевіряйте батарею, щоб переконатися, що вона не пошкоджена або не піддалася корозії. Ліхтар не призначений для використання дітьми до 3 років. Якщо ліхтар використовують діти, необхідно здійснювати нагляд дорослих, щоб уникнути нещасних випадків або травм.

LT - LED žibintuvėlio su jutikliu saugos instrukcijos

Prieš naudojant LED žibintuvėlį, įsitikinkite, kad visiškai įkrauta baterija tinkamai įdėta ir prietais nėra pažeistas. Jei pastebite kokių nors pažeidimų, nenaudokite žibintuvėlio ir kreipkitės į servisą. Įsitikinkite, kad žibintuvėlis tinkamai pritaikytas jūsų galvai arba kaktais, kad būtų stabilus ir patogus. Jei žibintuvėlis turi šviesos intensyvumo reguliatorių, nustatykite šviesos ryškumą pagal esamas sąlygas ir poreikius. LED žibintuvėlis turi jutiklį, leidžiantį ijjungti ir išjungti naudojant rankos judesį. Įsitikinkite, kad jutikliai nėra užblokuoti ar užteršti, nes tai gali paveikti tinkamą veikimą. Naudokite žibintuvėlį tik pagal paskirtį, pavyzdžiu, vaikščiojimui, bėgiojimui, žygiam ar stovyklavimui. Nenaudokite jo kaip įprasto apšvietimo namuose ar darbo vietoje. Reguliariai valykite žibintuvėlį, kad užtikrintumėte ilgą prietaiso tarnavimo laiką. Naudokite sausą arba šiek tiek drėgną audinį, kad pašalintumėte nešvarumus. Nenaudokite

žibintuvėlio vandenye ar drēgnoje aplinkoje, nebent būtų nurodyta kitaip. Laikykite jutiklius švarius ir sausus, kad užtikrintumėte tinkamą veikimą. Naudokite švelnų audinį jutiklio valymui ir venkite naudoti agresyvius chemikalus arba abrazyvinės medžiagas. LED žibintuvėlis skirtas asmeniniams naudojimui. Netinkamai naudojant, jis gali sukelti akių pažeidimus ar kitas traumas. Niekada nešvieskite šviesos tiesiai į kitą žmonių akis. Jei žibintuvėlis yra pažeistas arba neveikia tinkamai, nedelsdami nustokite jį naudoti ir kreipkitės į serviso centrą. Neleiskite žibintuvėliui būti tiesioginiuose Saulės spinduliuose arba ekstremaliose temperatūrose ilgesnį laiką, nes tai gali sugadinti bateriją ir sutrumpinti prietaiso tarnavimo laiką. Ilgalaikio laikymo metu reguliarai tikrinkite bateriją, kad išsitikintumėte, jog ji nėra pažeista ar koroduota. Žibintuvėlis nėra skirtas naudoti vaikams iki 3 metų. Jei jį naudoja vaikai, būtina suaugusiojo priežiūra, kad būtų išvengta nelaimingų atsitikimų ar sužalojimų.

LV - LED lukturīša ar sensoru drošības instrukcijas

Pirms LED lukturīša lietošanas pārliecinieties, ka tas ir pareizi ievietots ar pilnībā uzlādētu akumulatoru un ka ierīce nav bojāta. Ja pamanāt jebkādas bojājuma pazīmes, nelietojiet lukturīti un sazinieties ar servisu. Pārliecinieties, ka lukturītis ir pareizi noregulēts uz jūsu galvas vai pieres, lai tas būtu stabils un ērts. Ja lukturītis ir aprīkots ar gaismas intensitātes regulatoru, noregulējet gaismas spilgtumu atbilstoši pašreizējiem apstākļiem un vajadzībām. LED lukturītis ir aprīkots ar sensoru, lai to ieslēgtu un izslēgtu, izmantojot roku kustību. Pārliecinieties, ka sensori nav bloķēti vai piesārņoti, jo tas var ietekmēt pareizu darbību. Lietojiet lukturīti tikai tādam mērķim, kādam tas ir paredzēts, piemēram, staigāšanai, skriekšanai, pārgājieniem vai kempingam. Nelietojiet to kā parasto apgaismojumu mājās vai darbavietā. Regulāri notīriet lukturīti, lai nodrošinātu ilgstošu ierīces darbību. Izmantojiet sausu vai viegli mitru drānu, lai noņemtu netīrumus. Nelietojiet lukturīti ūdenī vai mitrā vidē, ja vien nav norādīts citādi. Saglabājiet sensorus tīrus un sausos apstākļos, lai nodrošinātu pareizu darbību. Izmantojiet mīkstu audumu sensora tīrišanai un izvairieties no agresīvu kīmisko vielu vai abrazīvu materiālu izmantošanas. LED lukturītis ir paredzēts personīgai lietošanai. Nepareiza lietošana var izraisīt acu bojājumus vai citas traumas. Nekad nenovirziet gaismu tieši citu cilvēku acīs. Ja lukturītis ir bojāts vai pārstāj darboties pareizi, nekavējoties pārtrauciet tā lietošanu un sazinieties ar servisa centru. Neatstājiet lukturīti tiešos saules staros vai ekstremālās temperatūrās uz ilgu laiku, jo tas var sabojāt akumulatoru un samazināt ierīces kalpošanas laiku. Ilgstošas uzglabāšanas laikā regulāri pārbaudiet akumulatoru, lai pārliecinātos, ka tas nav bojāts vai korodējis. Lukturītis nav paredzēts lietošanai bērniem līdz 3 gadiem. Ja lukturīti lieto bērni, ir nepieciešama pieaugušā uzraudzība, lai novērstu negadījumus vai traumas.

EE - LED pealambi turvainstruktsioonid sensoriga

Enne LED pealambi kasutamist veenduge, et aku on õigesti paigaldatud ja täielikult laetud ning et seade ei ole kahjustatud. Kui märkate kahjustusi, ärge kasutage pealampi ja pöörduge teenindusse. Veenduge, et pealamp on õigesti reguleeritud teie pähe või laubale, et see oleks stabiilne ja mugav. Kui pealamp on varustatud valguse intensiivsuse regulaatoriga, seadistage valguse heledus vastavalt hetkeoludele ja vajadustele. LED pealamp on varustatud liikumisanduriga, et sisse ja välja lülitada käeliikumisega. Veenduge, et andurid ei oleks blokeeritud ega määrdunud, kuna see võib mõjutada õiget toimimist. Kasutage pealampi ainult selleks, milleks see on ette nähtud, näiteks kõndimiseks, jooksmiseks, matkamiseks või telkimiseks. Ärge kasutage seda tavapärase kodu- või töökohtade valgustusena. Puhastage pealampi regulaarselt, et tagada seadme piakaalisus. Kasutage kuiva või kergelt niisutatud lapiga mustuse eemaldamiseks. Ärge kasutage pealampi vees ega niiskes keskkonnas, kui ei ole teisiti märgitud. Hoidke andurid puhtad ja kuivad, et tagada nende õige toimimine. Kasutage anduri puhastamiseks pehmet lappi ja vältige aggressiivsete kemikaalide või abrasiivsete materjalide

kasutamist. LED pealamp on mõeldud isiklikuks kasutamiseks. Kui seda ei kasutata õigesti, võib see põhjustada silmade kahjustusi või muid vigastusi. Ärge kunagi suunake valgust otseselt teiste inimeste silmadesse. Kui pealamp on kahjustatud või ei tööta korralikult, lõpetage selle kasutamine kohe ja võtke ühendust teeninduspunktiga. Ärge jätké pealampi otsese päikesevalguse ega äärmuslike temperatuuride kätte pikaks ajaks, kuna see võib kahjustada akut ja vähendada seadme eluiga. Pikaajalise hoiustamise korral kontrollige regulaarselt akut, et veenduda, et see ei ole kahjustatud ega roostetanud. Pealamp ei ole mõeldud lastele alla 3 aasta vanustele. Kui lapsed kasutavad pealampi, peab täiskasvanu seda järele valvama, et vältida õnnetusi või vigastusi.

FR - Consignes de sécurité pour la lampe frontale LED avec capteur

Avant d'utiliser la lampe frontale LED, assurez-vous que la batterie est correctement insérée et complètement chargée et que l'appareil n'est pas endommagé. Si vous remarquez un dommage, ne l'utilisez pas et contactez le service après-vente. Assurez-vous que la lampe est correctement ajustée sur votre tête ou votre front pour qu'elle soit stable et confortable. Si la lampe est équipée d'un régulateur de luminosité, réglez l'intensité lumineuse en fonction des conditions et des besoins actuels. La lampe frontale LED est équipée d'un capteur permettant de l'allumer et de l'éteindre par un mouvement de la main. Assurez-vous que les capteurs ne sont pas obstrués ou sales, car cela pourrait affecter leur bon fonctionnement. Utilisez la lampe frontale uniquement pour les fins auxquelles elle est destinée, comme la marche, la course, la randonnée ou le camping. Ne l'utilisez pas comme éclairage standard pour la maison ou le lieu de travail. Nettoyez régulièrement la lampe pour garantir une longue durée de vie de l'appareil. Utilisez un chiffon sec ou légèrement humide pour enlever la saleté. Ne laissez pas la lampe frontale dans l'eau ou dans des environnements humides, sauf indication contraire. Gardez les capteurs propres et secs pour garantir leur bon fonctionnement. Utilisez un chiffon doux pour nettoyer les capteurs et évitez d'utiliser des produits chimiques agressifs ou des matériaux abrasifs. La lampe frontale LED est destinée à un usage personnel. Une mauvaise utilisation peut causer des dommages aux yeux ou d'autres blessures. Ne dirigez jamais la lumière directement dans les yeux des autres. Si la lampe frontale est endommagée ou ne fonctionne pas correctement, cessez immédiatement de l'utiliser et contactez le centre de service. Ne laissez pas la lampe frontale exposée à la lumière directe du soleil ou à des températures extrêmes pendant de longues périodes, car cela peut endommager la batterie et réduire la durée de vie de l'appareil. En cas de stockage prolongé, vérifiez régulièrement la batterie pour vous assurer qu'elle n'est pas endommagée ou corrodée. La lampe frontale n'est pas destinée aux enfants de moins de 3 ans. Lorsqu'elle est utilisée par des enfants, la surveillance d'un adulte est nécessaire pour éviter tout accident ou blessure.

ES - Instrucciones de seguridad para la linterna LED con sensor

Antes de usar la linterna LED, asegúrese de que la batería esté correctamente insertada y completamente cargada, y que el dispositivo no esté dañado. Si observa algún daño, no use la linterna y póngase en contacto con el servicio técnico. Asegúrese de que la linterna esté correctamente ajustada a su cabeza o frente para que sea estable y cómoda. Si la linterna está equipada con un regulador de intensidad de luz, ajuste la luminosidad según las condiciones actuales y sus necesidades. La linterna LED está equipada con un sensor para encenderla y apagarla mediante el movimiento de la mano. Asegúrese de que los sensores no estén bloqueados ni sucios, ya que esto podría afectar su funcionamiento. Use la linterna solo para los fines para los que está destinada, como caminar, correr, hacer senderismo o acampar. No la use como iluminación habitual para el hogar o el lugar de trabajo. Limpie regularmente la linterna para asegurar una larga vida útil del dispositivo. Use un paño seco o

ligeramente húmedo para eliminar la suciedad. No use la linterna en agua o en un entorno húmedo, a menos que se indique lo contrario. Mantenga los sensores limpios y secos para asegurar su correcto funcionamiento. Use un paño suave para limpiar el sensor y evite el uso de productos químicos agresivos o materiales abrasivos. La linterna LED está diseñada para uso personal. El uso incorrecto puede causar daño ocular u otras lesiones. Nunca dirija la luz directamente a los ojos de otras personas. Si la linterna está dañada o deja de funcionar correctamente, deje de usarla inmediatamente y contacte con el centro de servicio. No deje la linterna expuesta a la luz solar directa o a temperaturas extremas durante largos períodos, ya que esto puede dañar la batería y reducir la vida útil del dispositivo. Durante el almacenamiento a largo plazo, controle regularmente la batería para asegurarse de que no esté dañada ni corroída. La linterna no está diseñada para niños menores de 3 años. Si la usan niños, se requiere la supervisión de un adulto para evitar accidentes o lesiones.

IT - Istruzioni di sicurezza per la torcia LED con sensore

Prima di utilizzare la torcia LED, assicurarsi che la batteria sia correttamente inserita e completamente carica e che il dispositivo non sia danneggiato. Se si rileva un danno, non utilizzare la torcia e contattare l'assistenza. Assicurarsi che la torcia sia correttamente regolata sulla propria testa o fronte in modo che sia stabile e comoda. Se la torcia è dotata di un regolatore dell'intensità luminosa, regolare la luminosità in base alle condizioni attuali e alle necessità. La torcia LED è dotata di un sensore che consente di accenderla e spegnerla tramite il movimento della mano. Assicurarsi che i sensori non siano bloccati o sporchi, poiché ciò potrebbe influire sul corretto funzionamento. Utilizzare la torcia solo per scopi per cui è destinata, come camminare, correre, fare escursioni o campeggiare. Non utilizzarla come illuminazione ordinaria per la casa o il posto di lavoro. Pulire regolarmente la torcia per garantire una lunga durata del dispositivo. Utilizzare un panno asciutto o leggermente umido per rimuovere lo sporco. Non utilizzare la torcia in acqua o in ambienti umidi, se non diversamente specificato. Mantenere i sensori puliti e asciutti per garantire il loro corretto funzionamento. Utilizzare un panno morbido per pulire il sensore ed evitare l'uso di sostanze chimiche aggressive o materiali abrasivi. La torcia LED è destinata a un uso personale. Un uso improprio potrebbe causare danni agli occhi o altre lesioni. Non dirigere mai la luce direttamente negli occhi di altre persone. Se la torcia è danneggiata o non funziona correttamente, smettere di usarla immediatamente e contattare il centro assistenza. Non lasciare la torcia alla luce diretta del sole o a temperature estreme per periodi prolungati, poiché ciò potrebbe danneggiare la batteria e ridurre la durata del dispositivo. Durante la conservazione a lungo termine, controllare regolarmente la batteria per assicurarsi che non sia danneggiata o corrosa. La torcia non è destinata ai bambini di età inferiore ai 3 anni. Se viene utilizzata dai bambini, è necessaria la supervisione di un adulto per prevenire incidenti o infortuni.

DK - Sikkerhedsinstruktioner til LED-hovedlygte med sensor

Før brug af LED-hovedlygten skal du sikre dig, at batteriet er korrekt sat og fuldt opladet, og at enheden ikke er beskadiget. Hvis du bemærker nogen skader, skal du ikke bruge hovedlygten og kontakte servicecenteret. Sørg for, at hovedlygten er korrekt justeret på dit hoved eller pande, så den er stabil og behagelig. Hvis hovedlygten er udstyret med en lysintensitetsregulator, skal du justere lysstyrken efter de aktuelle forhold og behov. LED-hovedlygten er udstyret med en sensor, der tænder og slukker ved håndbevægelse. Sørg for, at sensorerne ikke er blokeret eller beskidte, da dette kan påvirke funktionaliteten. Brug kun hovedlygten til det formål, den er beregnet til, såsom gåture, løb, vandreture eller camping. Brug den ikke som almindelig belysning til hjemmet eller arbejdspladsen. Rengør hovedlygten regelmæssigt for at sikre en lang levetid af enheden. Brug en tør eller let fugtig klud til at

fjerne snavs. Brug ikke hovedlygten i vand eller i fugtige omgivelser, medmindre andet er angivet. Hold sensorerne rene og tørre for at sikre korrekt funktion. Brug en blød klud til at rengøre sensoren, og undgå at bruge aggressive kemikalier eller slibende materialer. LED-hovedlygten er beregnet til personlig brug. Forkert brug kan forårsage øjenskader eller andre skader. Rette aldrig lyset direkte i øjnene på andre mennesker. Hvis hovedlygten er beskadiget eller ikke fungerer korrekt, stop med at bruge den straks og kontakt servicecenteret. Lad ikke hovedlygten være utsat for direkte sollys eller ekstreme temperaturer i længere tid, da det kan beskadige batteriet og reducere enhedens levetid. Ved langtidsopbevaring skal du regelmæssigt kontrollere batteriet for at sikre, at det ikke er beskadiget eller korroderet. Hovedlygten er ikke beregnet til brug af børn under 3 år. Hvis den bruges af børn, skal der være tilsyn af en voksen for at undgå ulykker eller skader.

NL - Veiligheidsinstructies voor LED-hoofdlamp met sensor

Voordat u de LED-hoofdlamp gebruikt, zorgt u ervoor dat de batterij correct is geplaatst en volledig opgeladen is en dat het apparaat niet beschadigd is. Als er schade wordt vastgesteld, gebruik de hoofdlamp dan niet en neem contact op met de klantenservice. Zorg ervoor dat de hoofdlamp correct op uw hoofd of voorhoofd is afgesteld zodat deze stabiel en comfortabel zit. Als de hoofdlamp is uitgerust met een lichtsterkte-regelaar, stel dan de helderheid in op basis van de huidige omstandigheden en uw behoeften. De LED-hoofdlamp is uitgerust met een sensor om in- en uit te schakelen door handbewegingen. Zorg ervoor dat de sensoren niet geblokkeerd of vuil zijn, omdat dit de werking kan beïnvloeden. Gebruik de hoofdlamp alleen voor de doeleinden waarvoor deze is ontworpen, zoals wandelen, hardlopen, wandelen of kamperen. Gebruik het niet als reguliere verlichting voor uw huis of werkplek. Reinig de hoofdlamp regelmatig om een lange levensduur van het apparaat te garanderen. Gebruik een droge of licht vochtige doek om vuil te verwijderen. Gebruik de hoofdlamp niet in water of in een vochtige omgeving, tenzij anders aangegeven. Houd de sensoren schoon en droog om een goede werking te garanderen. Gebruik een zachte doek om de sensor schoon te maken en vermijd het gebruik van agressieve chemicaliën of schurende materialen. De LED-hoofdlamp is bedoeld voor persoonlijk gebruik. Onjuist gebruik kan oogletsel of andere verwondingen veroorzaken. Richt het licht nooit direct in de ogen van anderen. Als de hoofdlamp beschadigd is of niet goed werkt, stop dan onmiddellijk met het gebruik en neem contact op met het servicecentrum. Laat de hoofdlamp niet blootgesteld worden aan direct zonlicht of extreme temperaturen gedurende langere tijd, omdat dit de batterij kan beschadigen en de levensduur van het apparaat kan verkorten. Controleer regelmatig de batterij bij langdurige opslag om ervoor te zorgen dat deze niet beschadigd of gecorrodeerd is. De hoofdlamp is niet geschikt voor kinderen jonger dan 3 jaar. Als het door kinderen wordt gebruikt, is toezicht van een volwassene vereist om ongelukken of verwondingen te voorkomen.

SE - Säkerhetsinstruktioner för LED-huvudlampa med sensor

Innan du använder LED-huvudlampan, se till att batteriet är korrekt isatt och helt laddat och att enheten inte är skadad. Om du upptäcker några skador, använd inte huvudlampan och kontakta servicecentret. Se till att huvudlampan är korrekt justerad på ditt huvud eller panna så att den är stabil och bekväm. Om huvudlampan är utrustad med en ljusstyrkeregulator, justera ljusstyrkan efter de aktuella förhållanden och dina behov. LED-huvudlampan är utrustad med en sensor för att slå på och av med handrörelser. Se till att sensorerna inte blockeras eller är smutsiga, eftersom detta kan påverka funktionaliteten. Använd huvudlampan endast för de syften den är avsedd för, som att gå, springa, vandra eller campa. Använd den inte som vanlig belysning för hemmet eller arbetsplatsen. Rengör huvudlampan regelbundet för att säkerställa en lång livslängd för enheten. Använd en torr eller lätt

fuktig trasa för att ta bort smuts. Använd inte huvudlampan i vatten eller i en fuktig miljö, om inte annat anges. Håll sensorerna rena och torra för att säkerställa korrekt funktion. Använd en mjuk trasa för att rengöra sensorn och undvik att använda aggressiva kemikalier eller slipande material. LED-huvudlampan är avsedd för personligt bruk. Felaktig användning kan orsaka ögonskador eller andra skador. Rikta aldrig ljuset direkt i ögonen på andra personer. Om huvudlampan är skadad eller inte fungerar korrekt, sluta använda den omedelbart och kontakta servicecentret. Lämna inte huvudlampan i direkt solljus eller vid extrema temperaturer under en längre tid, eftersom detta kan skada batteriet och minska enhetens livslängd. Kontrollera regelbundet batteriet vid långvarig lagring för att säkerställa att det inte är skadat eller korroderat. Huvudlampan är inte avsedd för användning av barn under 3 år. Om den används av barn krävs vuxens tillsyn för att förhindra olyckor eller skador.

FI - Turvaohjeet LED-päävalaisimelle, jossa on sensori

Ennen LED-päävalaisimen käyttöä varmista, että akku on oikein asennettu ja täysin ladattu, ja että laite ei ole vaurioitunut. Jos havaitset vaurioita, älä käytä valaisinta ja ota yhteyttä huoltoon. Varmista, että valaisin on säädetty oikein päähäsi tai otsaasi, jotta se on vakaa ja mukava. Jos valaisin on varustettu kirkkausasetuksella, sääädä valon voimakkuus nykyisten olosuhteiden ja tarpeidesi mukaan. LED-päävalaisimessa on sensori, joka kytkee sen päälle ja pois käden liikkeellä. Varmista, että anturit eivät ole tukossa tai likaisia, sillä se voi vaikuttaa toimintaan. Käytä valaisinta vain siihen tarkoitukseen, mihin se on tarkoitettu, kuten kävelyyn, juoksuun, vaellukseen tai telttaieluun. Älä käytä sitä tavallisena valaistuksena kotona tai työpaikalla. Puhdista valaisin säännöllisesti, jotta laitteella on pitkä käyttöikä. Käytä kuiva tai hieman kosteaa liinaa poistaaksesi likaa. Älä käytä valaisinta vedessä tai kosteassa ympäristössä, ellei toisin ole ilmoitettu. Pidä anturit puhtaina ja kuivina, jotta niiden toiminta on varma. Käytä pehmeää liinaa anturin puhdistamiseen ja vältä aggressiivisten kemikaalien tai hankaavien materiaalien käyttöä. LED-päävalaisin on henkilökohtaiseen käyttöön tarkoitettu. Väärä käyttö voi aiheuttaa silmävaurioita tai muita vammoja. Älä koskaan suuntaa valoa suoraan muiden silmiin. Jos valaisin on vaurioitunut tai ei toimi oikein, lopeta sen käyttö välittömästi ja ota yhteyttä huoltoon. Älä jätä valaisinta suoraan auringonvaloon tai äärimmäisiin lämpötiloihin pitkiksi ajoiksi, sillä tämä voi vahingoittaa akkua ja lyhentää laitteen käyttöikää. Pitkään säälytykseen tarkista akku säännöllisesti varmistaksesi, ettei se ole vaurioitunut tai korroosion aiheuttama. Päävalaisinta ei ole tarkoitettu alle 3-vuotiaille lapsille. Jos lapset käyttävät sitä, valvonta on tarpeen onnettomuuksien tai vammojen estämiseksi.

NO - Sikkerhetsinstruksjoner for LED-hodelykten med sensor

Før du bruker LED-hodelyken, sørk for at batteriet er korrekt satt inn og fulladet, og at enheten ikke er skadet. Hvis du oppdager noen skader, ikke bruk hodelyken og kontakt service. Sørk for at hodelyken er riktig justert på hodet eller pannen din slik at den er stabil og komfortabel. Hvis hodelyken er utstyrt med en lysstyrkeregulator, juster lysstyrken etter de aktuelle forholdene og behovene dine. LED-hodelyken er utstyrt med en sensor for å slå den på og av ved håndbevegelse. Sørk for at sensorene ikke er blokkert eller skitne, da dette kan påvirke funksjonen. Bruk hodelyken kun til de formålene den er laget for, som å gå, løpe, gå på tur eller campe. Bruk den ikke som vanlig belysning for hjemmet eller arbeidsplassen. Rengjør hodelyken regelmessig for å sikre lang levetid på enheten. Bruk en tørr eller lett fuktig klut for å fjerne smuss. Bruk ikke hodelyken i vann eller i fuktige omgivelser med mindre annet er spesifisert. Hold sensorene rene og tørre for å sikre riktig funksjon. Bruk en myk klut for å rengjøre sensoren, og unngå å bruke aggressive kjemikalier eller slipematerialer. LED-hodelyken er laget for personlig bruk. Feil bruk kan forårsake øyeskader eller andre skader. Rett aldri lyset direkte i

øynene på andre personer. Hvis hodelykten er skadet eller ikke fungerer riktig, slutt å bruke den umiddelbart og kontakt service. La ikke hodelykten være utsatt for direkte sollys eller ekstreme temperaturer i lang tid, da dette kan skade batteriet og forkorte enhetens levetid. Ved langtidslagring, kontroller batteriet regelmessig for å forsikre deg om at det ikke er skadet eller korrodert. Hodelykten er ikke laget for barn under 3 år. Hvis barn bruker den, kreves tilsyn fra en voksen for å unngå ulykker eller skader.

GR - Οδηγίες ασφαλείας για LED φακό κεφαλής με αισθητήρα

Πριν χρησιμοποιήσετε τον LED φακό κεφαλής, βεβαιωθείτε ότι η μπαταρία έχει τοποθετηθεί σωστά και είναι πλήρως φορτισμένη και ότι η συσκευή δεν είναι κατεστραμμένη. Εάν παρατηρήσετε οποιαδήποτε ζημιά, μην χρησιμοποιείτε τον φακό κεφαλής και επικοινωνήστε με την εξυπηρέτηση πελατών. Βεβαιωθείτε ότι ο φακός κεφαλής είναι σωστά τοποθετημένος στο κεφάλι ή το μέτωπό σας, ώστε να είναι σταθερός και άνετος. Εάν ο φακός κεφαλής είναι εξοπλισμένος με ρυθμιστή έντασης φωτός, ρυθμίστε την ένταση του φωτός σύμφωνα με τις τρέχουσες συνθήκες και τις ανάγκες σας. Ο LED φακός κεφαλής είναι εξοπλισμένος με αισθητήρα για να ενεργοποιείται και να απενεργοποιείται με την κίνηση του χεριού. Βεβαιωθείτε ότι οι αισθητήρες δεν είναι μπλοκαρισμένοι ή βρώμικοι, καθώς αυτό μπορεί να επηρεάσει τη λειτουργία του. Χρησιμοποιείτε τον φακό κεφαλής μόνο για τους σκοπούς για τους οποίους είναι προορισμένος, όπως για περπάτημα, τρέξιμο, πεζοπορία ή κατασκήνωση. Μην το χρησιμοποιείτε ως τακτικό φωτισμό για το σπίτι ή τον χώρο εργασίας σας. Καθαρίστε τακτικά τον φακό κεφαλής για να εξασφαλίσετε μεγάλη διάρκεια ζωής της συσκευής. Χρησιμοποιήστε ένα στεγνό ή ελαφρώς υγρό πανί για να αφαιρέσετε τη βρωμιά. Μην χρησιμοποιείτε τον φακό κεφαλής σε νερό ή σε υγρό περιβάλλον, εκτός εάν αναφέρεται διαφορετικά. Κρατήστε τους αισθητήρες καθαρούς και στεγνούς για να εξασφαλίσετε σωστή λειτουργία. Χρησιμοποιήστε ένα μαλακό πανί για να καθαρίσετε τον αισθητήρα και αποφύγετε τη χρήση επιθετικών χημικών ή αβλαβών υλικών. Ο LED φακός κεφαλής προορίζεται για προσωπική χρήση. Η λανθασμένη χρήση μπορεί να προκαλέσει βλάβες στα μάτια ή άλλους τραυματισμούς. Μην κατευθύνετε το φως απευθείας στα μάτια άλλων ατόμων. Εάν ο φακός κεφαλής είναι κατεστραμμένος ή δεν λειτουργεί σωστά, σταματήστε να τον χρησιμοποιείτε αμέσως και επικοινωνήστε με το κέντρο εξυπηρέτησης. Μην αφήνετε τον φακό κεφαλής σε άμεσο ηλιακό φως ή σε ακραίες θερμοκρασίες για μεγάλες χρονικές περιόδους, καθώς αυτό μπορεί να καταστρέψει την μπαταρία και να μειώσει τη διάρκεια ζωής της συσκευής. Κατά την αποθήκευση για μεγάλο χρονικό διάστημα, ελέγχετε τακτικά την μπαταρία για να βεβαιωθείτε ότι δεν έχει υποστεί ζημιά ή διάβρωση. Ο φακός κεφαλής δεν προορίζεται για χρήση από παιδιά κάτω των 3 ετών. Εάν χρησιμοποιείται από παιδιά, απαιτείται εποπτεία από ενήλικα για την αποφυγή ατυχημάτων ή τραυματισμών.

МК - Упатства за безбедност за LED светилка за глава со сензор

Пред да ја користите LED светилката за глава, осигурајте се дека батеријата е правилно поставена и целосно наполнета и дека уредот не е оштетен. Ако забележите било какви оштетувања, не користете ја светилката за глава и контактирајте со сервис. Осигурајте се дека светилката за глава е правилно прилагодена на вашата глава или чело за да биде стабилна и удобна. Ако светилката за глава е опремена со регулатор на интензитет на светлината, прилагодете ја јачината на светлината според актуелните услови и вашите потреби. LED светилката за глава е опремена со сензор за вклучување и исклучување со движење на раката. Осигурајте се дека сензорите не се блокирани или нечисти, бидејќи тоа може да влијае на функционалноста. Користете ја светилката за глава само за целите за кои е наменета, како што се пешачење, трчање,

планинарење или кампување. Не ја користете како обична осветлување за дома или работно место. Редовно чистете ја светилката за глава за да осигурите долг век на траење на уредот. Користете суво или благо влажно крпа за да ја отстраните прашината. Не користете ја светилката за глава во вода или во влажна средина, освен ако не е наведено поинаку. Држете ги сензорите чисти и суви за да осигурите правилна функција. Користете мека крпа за чистење на сензорот и избегнувајте користење на агресивни хемикалии или абразивни материјали. LED светилката за глава е наменета за лична употреба. Некоректната употреба може да предизвика оштетување на очите или други повреди. Никогаш не насочувајте ја светлината директно во очите на други луѓе. Ако светилката за глава е оштетена или не работи правилно, престанете со користење веднаш и контактирајте со сервис. Не ја оставате светилката за глава изложена на директна сончева светлина или екстремни температури долго време, бидејќи тоа може да го оштети батеријата и да го скрати векот на траење на уредот. При долгорочно складирање редовно проверувајте ја батеријата за да се осигурат дека не е оштетена или кородирана. Светилката за глава не е наменета за деца под 3 години. Ако ја користат деца, потребна е надзор на возрасна личност за да се спречат несреќи или повреди.

SI - Varnostna navodila za LED naglavno svetilko s senzorjem

Pred uporabo LED naglavne svetilke se prepričajte, da je baterija pravilno vstavitev in popolnoma napolnjena ter da naprava ni poškodovana. Če opazite kakršne koli poškodbe, ne uporabljajte naglavne svetilke in se obrnite na servis. Prepričajte se, da je naglavna svetilka pravilno nastavljena na vaši glavi ali čelu, da je stabilna in udobna. Če je naglavna svetilka opremljena z regulatorjem svetilnosti, nastavite svetlost svetlobe glede na trenutne pogoje in vaše potrebe. LED naglavna svetilka je opremljena s senzorjem za vklop in izklop z gibanjem roke. Prepričajte se, da senzorji niso blokirani ali umazani, saj to lahko vpliva na delovanje. Naglavno svetilko uporabljajte le za namene, za katere je namenjena, kot so hoja, tek, pohodništvo ali kampiranje. Ne uporabljajte je kot običajno osvetlitev za dom ali delovno mesto. Naglavno svetilko redno čistite, da zagotovite dolgo življenjsko dobo naprave. Uporabite suho ali rahlo vlažno krpo za odstranjevanje umazanije. Ne uporabljajte naglavne svetilke v vodi ali v vlažnem okolju, razen če ni drugače določeno. Ohranjajte senzorje čiste in suhe, da zagotovite pravilno delovanje. Za čiščenje senzorja uporabite mehko krpo in se izogibajte uporabi agresivnih kemikalij ali abrazivnih materialov. LED naglavna svetilka je namenjena za osebno uporabo. Napačna uporaba lahko povzroči poškodbe oči ali druge poškodbe. Nikoli ne usmerjajte svetlobe neposredno v oči drugih oseb. Če je naglavna svetilka poškodovana ali ne deluje pravilno, prenehajte z njo uporabo takoj in se obrnite na servis. Ne puščajte naglavne svetilke izpostavljenе neposredni sončni svetlobi ali ekstremnim temperaturam dalj časa, saj lahko to poškoduje baterijo in skrajša življenjsko dobo naprave. Pri dolgotrajni shranjevanju redno preverjajte baterijo, da se prepričate, da ni poškodovana ali korodirana. Naglavna svetilka ni primerna za otroke, mlajše od 3 let. Pri uporabi pri otrocih je potreben nadzor odrasle osebe, da preprečite nesreče ali poškodbe.

RS - Безбедносна упутства за LED наочар сензорску лампу

Пре него што користите LED наочар, уверите се да је батерија исправно постављена и потпуно напуњена и да уређај није оштећен. Ако приметите било каква оштећења, немојте користити наочар и контактирајте сервис. Уверите се да је наочар исправно подешен на вашој глави или челу, како би бил стабилан и удобан. Ако наочар има регулатор интензитета светlosti, подесите осветљеност у зависности од тренутних услова и ваших потреба. LED наочар је опремљен сензором за укључивање и искључивање померањем руке. Уверите се да сензори нису

блокирани или прљави, јер то може утицати на функционисање. Користите наочар само за сврхе за које је намењен, као што су ходање, трчање, планинарење или камповање. Немојте га користити као уобичајено осветљење за дом или радно место. Редовно чистите наочар како бисте осигурали дуг радни век уређaja. Користите суву или благо влажну крпу за уклањање прљавштине. Немојте користити наочар у води или влажном окружењу, осим ако није другачије наведено. Држите сензоре чистим и сувим да бисте осигурали исправно функционисање. Користите меку крпу за чишћење сензора и избегавајте употребу агресивних хемикалија или абразивних материјала. LED наочар је намењен за личну употребу. Неправилна употреба може узроковати повреду очију или друге повреде. Никада не усмjeravajte светло директно у очи других људи. Ако је наочар оштећен или не функционише исправно, одмах престаните са његовим коришћењем и контактирајте сервис. Немојте остављати наочар изложен директној сунчевој светlosti или екстремним температурама дуже време, јер то може оштетити батерију и скратити радни век уређaja. При дуготрајном складиштењу редовно проверавајте батерију како бисте били сигурни да није оштећена или кородирана. Наочар није намењен деци млађој од 3 године. Када га користе деца, неопходан је надзор одрасле особе како би се избегле несреће или повреде.

HR - Sigurnosna uputstva za LED svjetiljku za glavu sa senzorom

Prije uporabe LED svjetiljke za glavu, pobrinite se da je baterija ispravno umetnuta i potpuno napunjena te da uređaj nije oštećen. Ako primijetite bilo kakva oštećenja, nemojte koristiti svjetiljku za glavu i kontaktirajte servis. Provjerite je li svjetiljka za glavu ispravno postavljena na vašoj glavi ili čelu kako bi bila stabilna i udobna. Ako svjetiljka za glavu ima regulator svjetlosne snage, podesite jačinu svjetlosti prema trenutnim uvjetima i potrebama. LED svjetiljka za glavu opremljena je senzorom za uključivanje i isključivanje pokretom ruke. Provjerite da senzori nisu blokirani ili prljavi, jer to može utjecati na funkcioniranje. Koristite svjetiljku za glavu samo za namjene za koje je namijenjena, poput hodanja, trčanja, planinarenja ili kampiranja. Nemojte je koristiti kao običnu rasvjetu za dom ili radno mjesto. Redovito čistite svjetiljku za glavu kako biste osigurali dug vijek trajanja uređaja. Koristite suhu ili lagano vlažnu krpnu za uklanjanje prljavštine. Ne koristite svjetiljku za glavu u vodi ili vlažnim uvjetima, osim ako nije drugačije navedeno. Održavajte senzore čistima i suhim kako biste osigurali pravilno funkcioniranje. Za čišćenje senzora koristite mеку krpnu i izbjegavajte upotrebu agresivnih kemikalija ili abrazivnih materijala. LED svjetiljka za glavu namijenjena je za osobnu upotrebu. Pogrešna uporaba može uzrokovati ozljede očiju ili druge ozljede. Nikada ne usmjeravajte svjetlost izravno u oči drugih osoba. Ako je svjetiljka za glavu oštećena ili ne radi ispravno, odmah prestanite s korištenjem i kontaktirajte servis. Nemojte ostavljati svjetiljku za glavu izloženu izravnoj sunčevoj svjetlosti ili ekstremnim temperaturama dulje vrijeme jer to može ošteti bateriju i skratiti vijek trajanja uređaja. Prilikom dugoročnog skladištenja redovito provjeravajte bateriju kako biste se uvjericili da nije oštećena ili korodirana. Svjetiljka za glavu nije namijenjena za djecu mlađu od 3 godine. Kada je koriste djeca, potreban je nadzor odrasle osobе kako bi se spriječile nesreće ili ozljede.

BATERIE CENTRUM s.r.o.

CZ – Výrobce/Distributor: BATERIE CENTRUM, s.r.o., Michálkovická 2031/109c, 710 00 Ostrava,
Tel.: +420 596 245 841, email: info@bateriecentrum.cz

SK – Dovozca: BATERIE CENTRUM SK, s.r.o., Bytčická 16, 010 01 Žilina, Tel.: 00421 696 982 406,
email: hu@bateriecentrum.cz

HU – Importőr: BATERIE CENTRUM HU KFT., 3600 ÓZD, Vasvár u.33, Hungary,
email: info@bateriecentrum.cz

PL – Importer: TRIXLINE Polska sp. z.o.o. ul. Gazownicza 5/1, Bielsko-Biała, 43-300 Polska,
Tel.: +48881311609, email: info@bateriecentrum.cz